联合国 S/2021/36

安全理事会

Distr.: General
15 January 2021
Chinese
Original: Arabic

2021 年 1 月 12 日阿拉伯叙利亚共和国常驻联合国代表给秘书长和安全理事会主席的同文信

奉我国政府指示，并继我们以前关于以色列持续违反国际法、《联合国宪章》的原则和宗旨以及具有国际约束力的决议，以及占领当局为使以色列对叙利亚戈兰的占领永久化而不断进行敌对殖民活动的信，谨向你转达以下信息。

以色列占领当局已开始在特朗普高地定居点建造新的临时建筑，该定居点正在被占领的叙利亚戈兰被拆毁的叙利亚村庄 Qan‘abah 的原址上修建。负责定居点事务的委员会宣布，新的一批临时住房已经抵达，用于安置已被接受居住在定居点的 20 个新的以色列定居者家庭。这 20 个家庭是已经申请未来几年内搬到定居点的 300 个家庭中的一部分。这些家庭将获得地块，在这些土地上建造定居点内的永久住房，费用高达 30 万谢克尔。这些家庭包括宗教人士和世俗人士以及来自以色列各城镇的混合夫妇。

在以色列政府决定建立特朗普高地定居点之后，以色列区域定居点理事会与犹太复国主义机构定居点股合作，开始在该定居点建立 2020 年 12 月和 2021 年 1 月接收这 20 个家庭所需的基础设施和社会设施。此举是在被占领的叙利亚戈兰扩大定居点的努力的一部分，这些定居点建在被以色列占领当局摧毁的叙利亚村庄的废墟上，以期消除叙利亚存在或叙利亚村庄的任何痕迹。然而，以色列占领者为了抹杀叙利亚戈兰的特性而摧毁的村庄和农场的遗迹仍然数以百计，叙利亚戈兰永远不会被打败，因为其人民将继续在祖国叙利亚的支持下坚定地抵抗敌人。

在一个相关的事态发展中，以色列占领当局正在大力推进其架设风力涡轮机的项目，以便为被占领戈兰的定居点发电。建造这些风力涡轮机意味着当地居民必须流离失所，被占领戈兰的叙利亚公民的土地必须被没收。生活在占领下的叙利亚公民抵制了这一不祥的计划，并发起了大规模的民众运动，占领军以前所未有的暴力回应，导致数人被捕和受伤。以下是在被占领的叙利亚戈兰人民与以色列占领军之间的冲突中受伤或被拘留的人员名单：

21-00532 (C) 180121 200121

请回收

Sheikh Mi‘dad Tawfiq Kinj Abu Salih、Sheikh Baha’、Salim Abu Jabal、Sheikh Hadi Awwad、Sheikh Tahir Amashah、Sheikh Hasan Shams、Sheikh Makram Khanjar、Sheikh Wisam Ayyub、Sheikh Jamud Uwaydat、Sheikh Hamad al-Ghutani、Sheikh Mayal Abu Aql、Sheikh Ala’Shams、Sheikh Majd al-Halabi、Sheikh Hilal Awwad、Sheikh Zia’Awwad、Sheikh Salman Najib Awwad、Jad Burayk Bayan al-Sha‘ir、Rayyan Shams、Sabir al-Sha‘ir、Ghalib al-Wali、Badi‘Mas‘ud、Salim al-Khatib、Shahadah Abu Salih、Izzuldin Mas‘ud 和 Safa Mas‘ud。由于示威和公众压力，下列被拘留者获释：Sheikh Nadir Sayyid Ahmad、Firas Uwaydat、Husam Mahmad、Firas Ibrahim、Midhat al-Sha‘ir、Nadir al-Sha’ir、Anas Sayyid 和 Ahmad Taymur Mas‘ud。

阿拉伯叙利亚共和国再次呼吁安全理事会采取紧急行动，执行安全理事会第497(1981)号决议，迫使以色列停止在被占领的叙利亚戈兰针对我国人民的非法定居政策和压迫措施，并从整个被占领的叙利亚戈兰撤回到 1967 年 6 月 4 日的界线。叙利亚重申，被占领的叙利亚戈兰是其领土不可分割的一部分，叙利亚将使用一切可用的手段使戈兰的每一寸土地回归祖国，因为叙利亚的这种权利是永恒不变的，不会随着时间的推移而消失。此外，阿拉伯叙利亚共和国呼吁中东和平进程特别协调员托尔·温内斯兰先生先生在向安理会通报情况时适当注意这一问题。

请将本函作为安全理事会文件分发为荷。

常驻代表

大使

巴沙尔·贾法里(签名)